Inter- American Coordinating Group in Plant Protection

Grupo Interamericano de Coordinación en Sanidad Vegetal

GICSV

Working Plan Plan de Trabajo

……name of the Group ….. Working Group

Grupo de trabajo sobre ……….

|  |  |
| --- | --- |
| 1. **Activity name** | 1. **Nombre de la actividad** |
| Meet and share protocols for diagnosis of target fruit flies (*Anastrepha* spp., *Bactrocera* spp., *Ceratitis* spp., *Dacus* spp. and *Rhagoletis* spp.), used in the Region. Identify diagnostic gaps and promote forms of training | Conocer y compartir los Protocolos de diagnóstico de Moscas de la Fruta objetivo (*Anastrepha* spp., *Bactrocera* spp., *Ceratitis* spp., *Dacus* spp. y *Rhagoletis* spp.), utilizadas en la Región. Identificar brechas de diagnóstico y promover formas de capacitación. |
| 1. **Objective** | 1. **Objetivo** |
| Know, harmonize and update the main diagnostic methodologies used in the identification of adult and immature target fruit flies, both based on the morphological, as by biochemical or molecular identification.  Identify the matters to be reinforced and improve in each NPPO with respect to the capacities of the specialists in the matter of diagnosis of fruit flies.  **Note**: This proposal does not aim to arrive at a unified diagnostic procedure for MDLF, since we understand that this would require an effort of coordination and work of another magnitude. | Conocer, armonizar y actualizar las principales metodologías de diagnóstico utilizadas en la identificación de adultos y estados inmaduros de Moscas de la fruta objetivo, tanto basada en las características morfológicas, como por identificación bioquímica o molecular utilizados en la región.  Identificar las materias a reforzar y mejorar en cada ONPF respecto a las capacidades de los especialistas en materia de diagnóstico de Moscas de la fruta.  **Nota**: Esta propuesta no tiene como objetivo llegar un “procedimiento de diagnóstico unificado” para MDLF, ya que entendemos que esto requeriría un esfuerzo de coordinación y trabajo de otra magnitud. |

|  |  |
| --- | --- |
| 1. **Brief description** | 1. **Breve descripción:** |
| They will be available to the protocols of diagnosis for target fruit flies used by the NPPO in different countries of the region.  Create a database with the information of places and specialists in the matter of diagnostic protocols in fruit fly.  In cases where gaps are identified (e.g.: lack of specialized literature, lack of necessary technical work equipment, lack of updating or training of staff, etc.) between the NPPO from country to country, will seek to minimize them by coordination action for the purpose of updating, training, technological catch, or other activity that is needed between the different NPPO.  If it deemed relevant, seminars or face-to-face workshops of specialists from the NPPO, will be promoted to address the issue. | Se pondrán a disposición los Protocolos de diagnóstico para Moscas de la fruta objetivo utilizados por las ONPF en los distintos países de la región.  Crear una base de datos con la información de lugares y especialistas de la Región en materia de Protocolos de diagnóstico en moscas de la fruta.  En los casos en que se identifiquen brechas (ej.: carencia de literatura especializada, carencia de equipos técnicos de trabajo necesarios, falta de actualización o capacitación del personal, etc.) entre las ONPF de un país y otro, se buscará minimizarlas mediante una acción de coordinación con el propósito de lograr la actualización, capacitación, captura tecnológica, u otra actividad que se necesite, entre las distintas ONPF.  Si se estima pertinente se promoverá el desarrollo de jornadas o talleres presenciales de especialistas de las ONPF, para abordar el tema. |
| 1. **Outcome** | 1. **Resultados:** |
| Technical specialists in identification of target fruit fly defined by each NPPO of the Region are better prepared and trained to properly use the existing and available diagnostic protocols, or having a contact formal with a reference on the topic, if necessary.  With the knowledge of these protocols and methodology, each NPPO will select and implement that deems relevant.  The NPPO, after the exchange of background, will have information workplaces and specialists in the protocols of diagnosis which rely on specific cases. | Que los especialistas técnicos en identificación de Mosca de la Fruta objetivo definidos por cada ONPF de la Región, estén mejor preparados y capacitados para utilizar adecuadamente los Protocolos de diagnóstico existentes y disponibles, o que dispongan de un contacto formal con un referente en el tema, en caso de necesidad.  Con el conocimiento de estos protocolos y su metodología, cada ONPF seleccionará e implementará los que considere pertinentes.  La ONPF, luego del intercambio de antecedentes, dispondrá de la información de los lugares y especialistas en materia de Protocolos de diagnóstico a los cuales recurrir en casos específicos. |
| 1. **Output** | 1. **Producto** |
| Protocols of diagnostic harmonized and available for specialist in fruit flies in the Region.  Specialist with updated knowledge and strengthened in the diagnosis of target fruit flies. | Protocolos de diagnósticos armonizados y disponibles para los especialistas en Moscas de la fruta en la Región.  Especialistas con conocimientos actualizados y fortalecidos en el diagnóstico de moscas de la fruta objetivo. |